



Bonne fin de Vacances et Bonne rentrée quand vous recevrez ce numéro vous aurez peut-être repris le travail. Ici les enfants sont en vacances de puis dix jours. Deux enfants (Wisou et Pros) ont été renvoyés du foyer pour faute grave. Deux autres, Chin et Sami vont passer le Diplôme (Brevet) dans dix jours. Une petite fille, Linda, est arrivée au foyer. Malgré la sécheresse nous travaillons à la rizière acquise grâce à L'APE. Enfin comme l'année dernière, quatre enfants ont fait leur entrée en religion à la Pagode d'Anglongvil à Battambang pour un mois (Photo ci contre): Ritthi, Dara, Wanna et Chantha.



**Ephéméride**  
17 Avril visite de Sylvia Sisowathet Pascal Martin (ESK) 21 au 23/05 visite de Fanny et Lina (Savote) 24/05 arrivée de Keum Linda. 1<sup>er</sup> Juin journée de l'enfance: tournois de Football inter-foyers. 23/06 retour du conseiller 11/07 exclusion de Maou Wisou. 12 au 30/07 construction d'une salle de classe provisoire pour l'école Sourire des Enfants. 15/07 Exclusion de Chan Pros. 23/07 début des travaux de la salle d'étude et polyvalente du foyer (don de Enfants de L'Hor) 24 07 remise des prix aux écoles Komar Sangkras et Sourire des Enfants. Visite de Dominique Klein. Arrivée de six scouts parisiens venus repeindre l'intérieur de l'école jusqu'au 31/07. 26/07 éléction du nouveau bureau de l'ADIK: M. Yon Président M. Securn V. Pdt. M. Martin trésorier. M. Chhunly Secrétaire. 28 au 30/07 Réunion de l'UNICEF à Battambang présidée par le ministre des affaires sociales (M. Yon et Chhunly). 31/07 au 02/08 Entrée en religion à Battambang de quatre enfants du foyer

Résultats scolaires (classement) Avril Mai, 2 <sup>e</sup> Sem (SL) Année (AS) Taille (cm) Poids (kg)													
	A	M	SI	AS	T	P		A	M	SI	AS	T	P
gème							4ème						
Chin	-	-	7	15	161,5	52	channi	17	5	11	5	118,5	19,5
Sami	-	-	32	30	165,5	62	Hok	16	6	5	5	128,5	23
gème							Kimlai	9	12	6	6	140	30
Savouet	-	10	13	9	158	43	Soran*	1	18	17	17	142	36
7ème							Sambat*	7	15	7	6	126,5	27,5
Chan	-	1	1	1	161,5	48,5	Seon	11	9	10	9	132	27,5
Chantha	-	7	2	7	146,5	35,5	Srey Thon*	23	24	23	22	147,5	33
Dara	-	16	14	9	162,5	49	Treov	5	8	12	14	138	31,5
In	-	6	3	6	162	45	Vuttha	5	4	15	10	131	26
Wanna	-	9	7	5	152,5	38	3ème						
6ème							Deak	10	3	6	10	144,5	28,5
Channa	1	10	10	9	127,5	23	Kimhaou	24	6	18	18	127,5	24,5
chrep	10	12	24	25	143,5	37	Lihaou*	6	14	8	11	121	22
Nalin	2	10	2	1	133	23	Maou	6	25	5	4	131	21,5
Naou	11	3	5	7	151,5	40,6	Ramo	32	10	19	16	143	32
Ritthi	6	7	9	5	153,5	47	Sarat	-	-	3	2	131	26,4
Sokoun	7	1	3	3	140	30	Sophon	26	19	22	19	115	18
5ème							Sreykhon	19	22	12	14	126	23
Chamak	24	37	10	8	148,5	34	2ème						
Dara	6	32	15	13	151,5	43	Kim San	1	2	3	3	140	31
Darith	7	33	14	11	150	39,4	Kim Sen	20	22	-	-	119,5	22
Nal	15	24	11	7	157	49	Rani	34	21	24	25	129,5	28
Samet	13	29	23	19	153	43	Rismeï	23	25	28	28	111,5	16,5
Sreychan	1	11	21	15	153	42	Si Tha	5	8	7	6	128	26
Veasna*	18	22	19	21	144	35	Sreyda	13	11	14	14	148	40
							1ère						
							Linda	-	-	-	-	111	18
							Toum	2	2	3	3	121,5	24

\*La baisse des résultats scolaires constatée chez Veasna, Saran, Sambat, Srey Thon et Lihaou, est due au fait qu'ils sont passés dans la classe supérieure (indiquée ici) au dernier trimestre de l'année scolaire.



## Les "Filleuls Isolés"

Dès la mise en activité du Foyer, en dehors des enfants pris en charge, si *inverso sensu*, par celui-ci, nous avons assuré de diverses manières selon les cas, une aide à quelques enfants plus ou moins proches géographiquement du Foyer, désignés ici, pour les neuf encore concernés, sous l'appellation d'"anciens" Filleuls isolés. Depuis septembre 2001 l'AEC-Lafaste a développé un nouveau projet (budgétairement totalement indépendant du foyer) d'aide à des enfants au sein de leur famille, et donc non intégrés au foyer,

afin de leur permettre de suivre une scolarité régulière. Ils habitent pour l'essentiel dans le village de Khlà Kaun Thmei, et pour quelques uns l'agglomération de Sisophon, et sont désignés ici comme "Nouveaux" Filleuls isolés. Ils sont actuellement 30 garçons et filles âgés de 6 à 13 ans au jour d'hui et fréquentent l'école primaire (l'éventualité d'une poursuite de l'aide au delà fera l'objet, comme pour les enfants du foyer d'une étude au cas par cas).

"Anciens" Filleuls isolés		résultats 5 <sup>e</sup> sem A année		observations
NOM	Prénom	S	A	
ROEUN	Siron	Entre en 1 <sup>ère</sup> Année d'Université à P.P.		
ROEUN	Rottha			Attente résultats du Bac
NGIN	Toueun			Passé le Bac l'année prochaine
PIECH	Pieklia			Passé le Bac l'année prochaine
HENG	Somlang			
CHAN	Sonnan	6	6	entre au collège en octobre
MIEN	Teut			Non observé
MIEN	Miet			Non observé
SO	Sarat			voir au recto

**Nature de l'aide**  
Chaque tuteur légal reçoit mensuellement l'allocation (aide allouée par les parrains et marraine) destinée pour une part (~1/5 de l'aide) à couvrir les frais de scolarité et pour l'essentiel à éviter à l'enfant l'obligation d'un travail régulier (très faiblement) rémunéré. Bien entendu cette compensation au "manque à gagner" des familles est utilisée par elles, souvent au bénéfice des autres enfants (moyenne courante plus de 5) vivant tous dans des conditions d'extrêmes dénuement et précarité. En outre l'association, en cas de besoin grave est à même d'apporter une aide ponctuelle spécifique. Enfin quelques enfants vivant à proximité immédiate du foyer bénéficient de l'étude du soir et pour quelques cas limités de cours de soutien.

### "Nouveaux" Filleuls isolés - résultats scolaires (Classement)

NOM	Prénom	Classe	2 <sup>e</sup> sem	Année	Taille-cm
KEO	Sort	3	25	25	128,5
KEARY	Sokli	1	14	13	113,5
CHEA	Sarel	2	15	15	127
CHUM	Vanna	4	29	27	137
CHUH	Seila	2	19	23	120
THA	Mom	3	30	33	125
THUN	Phear	3	19	23	119,5
NUON	Sinat	2	17	18	125
BIN	Chhaiya	4	20	19	125
BUN	Pisei	4	24	24	126
PREM	Chhaiya	1	21	29	123
PO	Sathi	2	20	17	120,5
PREARB	Saroeut	4	4	4	126
HOEURN	Kimhearn	5	1	2	140
RIT	Mom	3	9	5	129,5
RUN	Rab	2	32	29	128
VORN	Saiya	1	30	32	116
SAB	Oeup	2	11	10	138
SON	Savet	2	23	27	121,5
SUONG	Sopha	3	12	18	135
SENG	Pisei	3	17	17	128,5
HUOT	Houng	5	22	23	139
HENG	Li	1	12	9	120,5
HENG	Sina	3	1	1	139
HEM	Rort	3	31	30	125
LOR	Heng	1	1	2	117
OEURN	Da	2	10	12	120
OEURN	Saron	2	7	7	-
OM	Chhin	1	8	5	129
UTDDM	Phearot	2	4	10	125

**Nature des prestations.**  
Un personnel affecté à cet emploi assure le suivi administratif, sécrétariat, sélection, inscription, distribution mensuelle de l'aide, de contrôle et suivi scolaire (recueil des résultats), et courrier par an (traduction par le conseiller), interventions spécifiques, etc.

**Pérennité de l'aide**  
La précarité des situations au Cambodge (qui affecte aussi les enfants du foyer) peut provoquer l'interruption de l'aide ainsi le 6 juin une petite fille, OEURN SARON, a disparu du village, très probablement enlevée par des trafiquants d'enfants. En outre les enfants n'étant pas liés à résidence au Foyer, en cas de départ de la famille sur un site extérieur à Sisophon l'aide serait interrompue, comme en cas d'emploi de cette aide à des fins étrangères ou contraires au but recherché.

**Adresse :** Il est demandé aux parrains et marrain de bien vouloir libeller la correspondance exactement comme suit : nom et prénom de l'enfant - **FI**  
Foyer Lafaste PoBox 33 Aranyaprathet  
27 1020 SAKED - THAILANDE